

Klaasja kihiga kaetud keraamilised torud ja liitmikud ning toruühendused drenide ja kanalisatsioonitorustike jaoks. Osa 6: Nõuded klaasja kihiga kaetud keraamilistele kaevukaantele

Vitrified clay pipes and fittings and pipe joints for drains and sewers - Part 6: Requirements for vitrified clay manholes

EESTI STANDARDI EESSÕNA

NATIONAL FOREWORD

<p>Käesolev Eesti standard EVS-EN 295-6:1999 sisaldab Euroopa standardi EN 295-6:1995 ingliskeelset teksti.</p> <p>Käesolev dokument on jõustatud 23.11.1999 ja selle kohta on avaldatud teade Eesti standardiorganisatsiooni ametlikus väljaandes.</p> <p>Standard on kättesaadav Eesti standardiorganisatsioonist.</p>	<p>This Estonian standard EVS-EN 295-6:1999 consists of the English text of the European standard EN 295-6:1995.</p> <p>This document is endorsed on 23.11.1999 with the notification being published in the official publication of the Estonian national standardisation organisation.</p> <p>The standard is available from Estonian standardisation organisation.</p>
--	---

<p>Käsitlusala: Käesolev standard määrab kindlaks nõuded klaasja kihiga kaetud keraamiliste kaevukaante ja kontrollimisæahtide komponentide jaoks. Need on ette nähtud kasutamiseks koos elastselt ühendatud, klaasja kihiga kaetud keraamiliste torude ja liitmikega, mis on toodetud vastavalt standardile EN 295-1 ning mille vastavad komponendid on kindlaks määratud standardis EN 295-1. Kuna standard näeb ette ühendamise erinevaid süsteeme, pikkusi, tugevusklasse ja viise, saab tellija/ostja neid valida vastavalt oma vajadustele.</p>	<p>Scope:</p>
--	----------------------

ICS 93.030

Võtmesõnad: kanalisatsiooniseadmed, kontrollimisavad, liivakivitooted, lisavarustus, märgistus, tehnilised andmed, torud, toruvarustus, tähistus, vee eemaldamine, veetorustikud

ICS 23.040.30; 23.040.50

Descriptors: Vitrified clay, manholes.

English version

**Vitrified clay pipes and fittings and pipe joints
for drains and sewers**

Part 6: Requirements for vitrified clay manholes

Tuyaux et accessoires en grès et assemblages de tuyaux pour les réseaux de branchement et d'assainissement.
Partie 6: Prescriptions pour les regards en grès

Steinzeugrohre und Formstücke sowie Rohrverbindungen für Abwasserleitungen und -kanäle. Teil 6: Anforderungen für Steinzeugschächte

This European Standard was approved by CEN on 1995-07-12.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

CEN

European Committee for Standardization
Comité Européen de Normalisation
Europäisches Komitee für Normung

Central Secretariat: rue de Stassart 36, B-1050 Brussels

Contents

	Page		Page
Foreword	2	4.9 Fatigue strength under pulsating load	5
1 Scope	3	4.10 Chemical resistance	5
2 Normative references	3	4.10.1 Vitrified clay manholes and inspection shafts	5
3 Definitions	3	4.10.2 Other materials	5
3.1 Vitrified clay manhole	3	4.11 Water impermeability	5
3.2 Vitrified clay inspection shaft	3	4.12 Infiltration	5
4 Requirements	4	4.13 Jointing systems of sections and pipeline connections	6
4.1 Materials and manufacture	4	5 Sampling	6
4.1.1 Vitrified clay	4	6 Designation	6
4.1.2 Vulcanized rubber sealing materials	4	7 Marking	7
4.1.3 Polyurethane sealing materials	4	7.1 Manholes and inspection shaft components	7
4.1.4 Polypropylene couplings	4	7.2 Flexible joints	7
4.1.5 Materials of other components	4	7.3 Limitation	7
4.1.6 Manufacture	4	8 Quality assurance	7
4.2 Minimum bore	4	Annex A (normative) Water impermeability test for assembled manhole and inspection shaft sections	8
4.2.1 Sections	4	Annex B (informative) Manhole construction	9
4.2.2 Pipeline connections	4	Annex C (informative) Permanent structural performance	10
4.3 Height	4		
4.4 Angle of curvature and radius of channel bends	5		
4.5 Branch angles of channel junctions	5		
4.6 Crushing strength	5		
4.7 Bending tensile strength	5		
4.8 Bond strength of adhesive used for fixing fired clay parts together	5		

Foreword

This European Standard has been prepared by Technical Committee CEN/TC 165 'Waste water engineering', the Secretariat of which is held by DIN.

The EN 295 series of standards 'Vitrified clay pipes and fittings and pipe joints for drains and sewers' consists of the following Parts:

Part 1: Requirements

Part 2: Quality control and sampling

Part 3: Test methods

Part 4: Requirements for special fittings, adaptors and compatible accessories

Part 5: Requirements for perforated vitrified clay pipes and fittings

Part 6: Requirements for vitrified clay manholes

Part 7: Requirements for vitrified clay pipes and joints for pipe jacking

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, and conflicting national standards withdrawn, by October 1996 at the latest.

In accordance with the CEN/GENELEC Internal Regulations, the following countries are bound to implement this European Standard:

Austria, Belgium, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

1 Scope

This Standard specifies the requirements for components for vitrified clay manholes and inspection shafts. These are for use with flexibly jointed vitrified clay pipes and fittings manufactured to EN 295-1 and where appropriate the components are specified to EN 295-1.

Where this standard provides for different systems of jointing, different heights, different strength classes and different channels, the specifiers/purchasers may select according to their requirements.

NOTE : Where reference is made to clauses in EN 295-1 : 1991, EN 295-2 : 1991 or EN 295-3 : 1991 this is clearly stated.

2 Normative references

This European Standard incorporates by dated or undated reference, provisions from other publications. These normative references are cited at the appropriate places in the text and the publications are listed hereafter. For dated references, subsequent amendments to or revisions of any of these publications apply to this European Standard only when incorporated in it by amendment or revision. For undated references the latest edition of the publication referred to applies.

EN 295-1	1991	Vitrified clay pipes and fittings and joints for drains and sewers Part 1 : Requirements
EN 295-2	1991	Vitrified clay pipes and fittings and joints for drains and sewers Part 2 : Quality control and sampling
EN 295-3	1991	Vitrified clay pipes and fittings and joints for drains and sewers Part 3 : Test methods
EN 295-4	1991	Vitrified clay pipes and fittings and joints for drains and sewers Part 4 : Requirements for special fittings, adaptors and compatible accessories
ISO/DIS 4633	1986	Rubber seals - Joint rings for water supply, drainage and sewerage pipelines - Specification for materials

3 Definitions

For the purposes of this standard, the following definitions and those of EN 295-1 apply:

3.1 Vitrified clay manhole

A vertical construction from one or more circular vitrified clay components, and other components, constructed as part of a sewerage or drainage system by which personnel have access and equipment can be brought in.

Non circular cross-sections shall comply with the requirements of this standard.

3.2 Vitrified clay inspection shaft

A vertical construction from one or more circular vitrified clay components, and other components, constructed as part of a sewerage or drainage system by which equipment can be brought in.

Non circular cross-sections shall comply with the requirements of this standard.